

**NUNATTA EQQARTUUSSISUUNEQARFIANI
EQQARTUUSSUTIP
ALLASSIMAFFIATA ASSILINEQARNERA**

**UDSKRIFT AF DOMBOGEN
FOR
GRØNLANDS LANDSRET**

Ulloq 29. januar 2018 Nunatta Eqqartuussisuuneqarfianit suliami

sul.nr. K 264/17

(Qeqqata Eqqartuussisoqarfia sul.nr.

QEQ-MAN-KS-0138-2017)

Unnerluussisussaataasut

(J.nr.5506-97646-00009-17)

illuatungeralugu

U3

Inuusoq ulloq [...] 1997

(advokat Gedion Jeremiassen, Nuuk

j.nr. G-K-264/17)

oqaatigineqarpoq imaattoq

E Q Q A R T U U S S U T:

Eqqartuussisoqarfiup eqqartuussutaa

Siullermeeriffiusumik eqqartuussuteqartuuvoq Qeqqata Eqqartuussisoqarfia ulloq 4. Oktober 2017. Eqqartuussummi tamatumani unnerluutigineqartoq U3, pinerluttulerinermi inatsimmi § 113. imm. 1-imik unioqqutitsineq – aserorterineq marloriarlugu (pisimasuni 4 aamma 6-mi), pinerluttulerinermi inatsimmi § 102, tak. § 13 – tillinniarnermut peqataaneq (pisimasoq 2), ilaannakortumik pisuutinneqarluni aanngaajaarniutit pillugit nalunaarummi § 27, tak. § 2 – anngiortumik hashimik Kalaallit nunaannut eqqussineq (pisimasoq 3), pinerluttulerinermi inatsimmi § 88 – nakuuserneq marloriarluni (pisimasut 5 aamma 7) aamma pinerluttulerinermi inatsimmi § 112, imm. 1, nr. 1, – ujajaaneq (pisimasoq 8) pisuusutut isigineqarluni. Unnerluutigineqartoq U3 pinngitsuutinneqarpoq pinerluttulerinermi inatsimmi § 102, tak. § 13 – iserteqataaneq ataasiarluni (pisimasoq 1).

Unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarpoq qaammatini arfineq pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni aamma arsaarinnissutigineqarpoq ka-vaajak meqqeqartoq North Face (pisimasoq 2) pinerluttulerinermi inatsimmi § 116, imm. 1 naapertorlugu aamma arsaarinnissutigineqarpoq hash 46 gram (pisimasoq 3) pinerluttulerinermi inatsimmi § 166, imm. 2, nr. 1 naapertorlugu.

Suliareqqitassanngortitsineq

Eqqartuussut taanna unnerluutigineqartumit nunatta eqqartuussisuuneqarfianut suliareqqitassanngortinneqarpoq. Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfianit uppersaasiilluni suliareqqitassanngortitsinertut suliarineqarpoq.

Piumasaqaatit

Unnerluussisussaataasunit piumasaqaatigineqarpoq pisimasuni 1, 3, 5 aamma 8-mi unnerluutigineqarneratut eqqartuunneqassasoq. Pingaarnertut isumaqatiginninniarnermi unnerluussisussaataasut aappaatut piumasaqaateqarsimapput pisimasoq 1-i pinerluttulerinermi § 111-nngortinneqassasoq. Tamatuma saniatigut unnerluussisussaataasut piumasaqaatigivaat sakkortusaaffigineqarnissaa.

Unnerluutigineqartoq U3 pisimasuni 2 aamma 8-mi pinngitsuutinneqarnissamik piumasaqaateqarpoq, kiisalu sakkukillisaaffigineqarnissamik.

Isumaqatigiissutigineqarpoq unnerluussummi pisimasut tallimaanni ilaatinneqassanngitsoq ”revet hende i håret og i underlæben” unnerluussissutip kalaallisuaani takuneqarsinnaanngimmat. Taamaalilluni unnerluussinermi taamaallaat pineqarlerluni iikkamut ajatsineq, taannalu unnerluutigineqartup eqqartuussisoqarfimmi pinngitsuutinneqaatigivaa.

Eqqartuussisooqataasartut

Suliaq suliarineqarpoq eqqartuussisooqataasartut peqatigalugit.

Piffissaq suliap suliarineqarneranut atorineqartoq

Suliaq nunatta eqqartuussisuuneqarfiani tiguneqarpoq ulloq 27. november 2017.

Suliamik ilassuteqaatitut saqqummiussineq

Pisimasoq 1-mi uppersaatissanik ujaasinermi- aamma kosterapportimi, ulloq 10. marts 2016 nal. 16.40 aamma 17.15 akornani unnerluutigineqartup inaani sofap ataani kufferti nassaarineqarsimasoq. Ilaatigut kuffertimi nassaarineqarput imigassat kimittuut puui koste nr. 2-11, taamatullu aamma inissiami nassaarineqarlutik aningaasat annertunngitsut.

Nalunaarutiginninnermi nalunaarusiami pisimasoq 8-mi ilaatigut ersersinneqarpoq, P3 ulloq 28. juli 2017 nal. 8.05 nalunaarutiginnissimasoq, ulloq sioqqullugu unnukkut inunnit pingasunit ujajaaffigineqarmalluni. Ulloq 28. juli 2017 ualikkut nakorsamit misissorneqarpoq, misissornerani pukutsumi nukii anniarivai aamma siutimi saamerliup saavata tungaa. Unnerluutigineqartoq eqqartuussisoqarfiup eqqartuuppaa ulloq 16. december 2015 utaqqisitamik ulluni 40-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni. Eqqartuussummi 12. maj 2016-imeersumi ataatsimoortillugit eqqartuunneqarpoq ulluni 60-ni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiittussanngortinneqarluni.

Unnerluutigineqartoq suliamut atatillugu kiffaanngissusiagaqqavoq 1.-miit 2. august tungaanut.

Nassuiaatit

Unnerluutigineqartoq U3 aamma ilisimannittut P3, I1 aamma U2 nunatta eqqartuussisuunneqarfianut ilassuteqaatit nassuiaateqarput.

U3 pisimasoq 1-mut ilassutitut nassuiaavoq, nammineq najuussimalluni X1 X2-luunniit kuffertimut ikimmatigit. Eqqaamangilaa oqaaseqarnerisut, paasivaali tillitaasut. Oqarfiginngilai taamaalioqqunagit, taamaaliortippaali. Tamatuma siornatigut isumaqatigiissutigereersimanngilaat tillinniarnissaq, aamma nammineq ilisimasaqarfiginngilaa. Aggiussiinnarput.

Unnerluutigineqartoq ilassutitut pisimasoq 2-mut nassuiaavoq, X1 takusimallugu jakkeq tigugaa aperisimallugulu soq tillinniarneraa. Eqqaamangilaa X1 qanoq akinersoq. Unnerluutigineqartoq tuaviinnaq ingerlavoq pisiniarfimmilu oqaaseqanngilaq. Taamaaliunngippat kammalaataa kamaleqinammat. Isumaqatigiissutigisimanngilaat X1-ip jakkeq tillissagaa. Taamaallaat nioqqutissanik alakkaagaluarput.

Unnerluutigineqartoq ilassutitut pisimasoq 3-mut nassuiaavoq, taanna 46 gram hash ataatamit Danmarkimi pisimallugu. Angutaa oqaaseqanngilaq hashi sussaneraa, kisianni immaqa Danmarkimi pujortarniarlugu. Angutaa oqanngilaq tuniniaqqissagaa, namminerli eqqarsaatigisimavaa ilaa tuniniaqqinniarlugu ilaalu pujortagariniarlugu. Mittarfeqarfimmi apersorneqarpoq, qallunaatulli oqallorissuunngilaq.

Unnerluutigineqartoq ilassutitut pisimasoq 5-mut nassuiaavoq, eqqaamanagu P1 ajortumik pisimanerlugu, naak kamakkaluarluni. Tigusimavaa oqaluutsillugu, naluaali ajassimanerlugu. Aapparipput kisianni najugaqatigiigatik.

Unnerluutigineqartoq ilassutitut pisimasoq 8-mut nassuiaavoq, ingerlareeraluarluni inissiami kamaappaluttoqartoq tusaagamiuk iseqqissimalluni U1-up aamma U2-p P3 saassukkaat. P3 anniarpoq, unnerluutigineqartup ornippaa taakkua marluk attoqqinniartungalermassuk. Unnerluutigineqartup taassuma assai qajannaqqavai ilanilu oqarfigalugit ajortumik pinnagu tiguniakkatik tigussagaat. Unnerluutigineqartup U2 ikinngutigilluartuuvaa nalunngilaalu U2p angut ajakkaluaruniuk ukiorpassuit parnaarussaassalluni. Assini ilangussami F-2-1-mi takutinneqartuni tujuuluk atorpaa.

Unnerluutigineqartup ilassutitut inuttut atugarisani pillugit nassuiaavoq, najukkamini suli najugaqarluni. Ilaannikkooriarluni namminersortuni sulisarpog, kingullermik qaammat ataaseq sinnerlugu qaangiuppoq. Inuit akornanniikkangami annilaangasarpog taamaattumik nuannarinngilaa inuppasuit akornaniinnissani. Tamaattuunera meeraalluni paasineqarpog. Aanngaajaarniutunik atuisuunera annertuumik appariarnikuuvoq. Imigassamik aalakoornartulimmik imernej ajorpoq. Suliffittaarusuppoq angisuumillu angallatinik ingerlatsisinnaanermut allagartartaarusulluni. Inuiaqatigiinni sulisitaanissaminut piareersimavoq.

P3 ilassutitut pisimasoq 8-mut nassuiaavoq, eqqarsaatigisimallugit. Immaqa – kisianni naluvaa – ikiorniarsarisimallugu kasuttartinnginniassammat. Nammineq inissiamut iserami unnerluutigineqartoq silataaniippoq. Isumaqaarsimavoq arlaannik oqarfiginiaraat. U1-up ornippaa niaquatigullu tigullugu talliminik qungasiatigut. Peerniarsarivoq U1-ullu assaa tigullugu. U1 oqarpoq, eqqissimanngikkuni kasutsissasoq. Qarnga U1-up tujuuluanik aserteqqavoq. Pikilluni peermat unnerluutigineqartup tunuaniit tiguva, marluullutillu natermut uppipput.

Eqqartuussisoqarfimmi nassuiaatiminik issuaaffigineqarluni ”tassanngaannaq U1-p ilisimannittoq tunuaniit paffiisigut illuttut tiguva” ilisimannittoq nassuiaavoq, unnerluutigineqartup U1 tigusisorlu qungasiatigut ilisimannittup paffiatigut tigusimagaa. Unnerluutigineqartup tigungminninneranit peerniarsarivoq, unnerluutigineqartullu tunuaniit ingerlaannaq tunuaniit U1-tulli tiguva, kisianni sakkortunngitsumik. Unnerluutigineqartup iperarpaa peerniarsarimmat peerlunilu qummukarporlu. Eqqaamanngilaa unnerluutigineqartoq oqaaseqarnersoq. Eqqartuussisoqarfimmi nassuiaatiminik issuaaffigineqarluni unnerluutigineqartup oqaaserisimasaanik, ilisimannittoq nassuiaavoq, unnerluutigineqartup inissiamiit iniartortilluni oqarsimasoq neriulluni ilisimannittoq silattuaqimasimassasoq. Iniartortilluni tillunneqarpog – naluaali kimit.

II pisimasoq 8-mut ilassutitut nassuiaavoq, U1-up aamma U2-p P3 tiggummisimagaat. Unnerluutigineqartup P3 tiggummivaa – tunuaniugunarpoq – ikiorniarlugu, oqaramimi P3 sussanngikkaat tilluassaannngikkaallu. Unnerluutigineqartoq allamik iliuuseqanngilaq. Unnerluutigineqartup P3-p talii illuttut tunumut qajannaqqavai. Unnerluutigineqartoq P3-luunniit natermi nalasoqanngillat.

U2 pisimasoq 8-mut ilassutitut nassuiaavoq, U1 oqaqattaarsimasoq P3 piiiaaffiginiarlugu. Iisimannittoq eqqarsaateqarsimannngilaq P3-p piiiaaffiginissaanik. U1 ikioqquvoq oqarfigalugillu P3 meeqqanik atonerluisartuunerarlugu. P3 inissiamut isermat U1-up tunuaniit najumminiarsarivaa. Unnerluutigineqartup P3-p talii tunuaniit tiguaai ilisimannittorlu oqarfigalugu P3-p kaasarfii misissoqqullugit. Aningaasanik tigusaqarpoq – immaqa 4-500 kr.-it – matuersaatillu, taakkua natermut nakkarpot. Kinguninngua unnerluutigineqartup U1 kamaatilerpaa isumassarsisimammatt P3 saassunniarlugu. Imatut paasineqarsinnaavoq unnerluutigineqartup unitsinniarsarigai. U1 unnerluutigineqartullu P3 najummivaat, ilisimannittullu aningaasat kaasarfianiit tiguaai.

Nunatta Eqqartuussisuuneqarfiata tungavilersuina inerniliineralu

Pisimasoq 1

Uppernarsaaseereermermi, tassunga ilanngullugit unnerluutigineqartup nassuiaatai, uppernarsineqanngilaq unnerluutigineqartup peqataasimanera billardklubbimi tillinniarnermut. Illuatungaanili unnerluutigineqartup nassuiaaneratigut uppernarsineqarpoq, unnerluutigineqartoq tillitanik atueqataasimasoq, tassami akuersisimagama tillinniarsimanerme tillitat, unnerluutigineqartup tillitaasorisai inaani kuffertimi toqqorsimaneqarsimammata. Unnerluutigineqartoq pisimasoq 1-mi tillinniarnermut pinngitsuutinneqarpoq, eqqartuunneqarlunili pinerluttulerinermi inatsimmi § 111 – tillitanik atueqataanermut unioqqutitsisimasutut.

Pisimasoq 2

Uppernarsaaseereermermi, tassunga ilanngullugit unnerluutigineqartup nassuiaatai, uppernarsineqanngilaq unnerluutigineqartup siumut ilisimareersimagama X1-ip pisiniarfimmi jakkimik tillinniarniarnera. Aamma uppernarsineqanngilaq unnerluutigineqartoq kaju-missaarneqarnikkut tillinniarnermut peqataasimanera. Sulisunut tillittoqarneranik kalerrisimannginera pisiniarfik qimatsinnagu, pinerluttulerinermi inatsimmi § 13 malillugu peqataasimanertut iliornerunngilaq. Taamaalilluni unnerluutigineqartoq pisimasoq 2-mi tillinniarnermut aamma tillinniarnermut peqataasimasutut pinngitsuutinneqarpoq.

Pisimasoq 3

Haship annertussusia aamma unnerluutigineqartup nunatta eqqartuussisuuneqarfianut nassuiaaneratigut, tassa tigumiagaqarsimalluni hash 46 gram ilaalu tuniniaqqissamaarsimallugu. Oqaatigineqartut tunngavigalugit pisuutinneqarpoq pisimasoq 3-mi aanngaajaarniutit pillugit nalunaarummik unioqquutitsisutut.

Pisimasoq 5

Unnerluussummi pineqartoq tassatuaavoq unnerluutigineqartoq P1-imik iikkamut ajatsi-simaneragaanera. Unnerluutigineqartup aamma P1-ip eqqartuussisoqarfimmi nassuiaasimanerisigut uppersineqanngilaq, unnerluutigineqartup unnerluussummi oqaatigineqartutut ajatsisimanera. Taamaattumik pisimasoq 5-mi unnerluutigineqartoq pinngitsuutinneqarpoq.

Pisimasoq 8

Unnerluutigineqartoq ilaatigut nassuiaavoq piffimmiissimalluni, P3-ip assai tigummisimavai, kisianni pinngitsoortitsiniarsimalluni P3-ip kasuttarneqarnissaanut.

P3 ilaatigut nassuiaavoq, unnerluutigineqartup tunuminiit paffimmigut tigusimagaani ilutig-itillugulu U1-up qungatsimigut tigusimagaani, aammalu tamatuma kingorna unnerluutigineqartup sakkortunngitsumik qungatsimigut tigummisimagaani ilisimannittup peerniarnerani.

U2 ilaatigut nassuiaavoq, U1-up P3 tunuaniit najumminiarsarisimagaa, unnerluutigineqartup P3-p talii tunuaniit tigusimavai, U2 oqarfigisimavaat P3-p kaasarfii misissoqqullugit. U1-up unnerluutigineqartullu P3 qajannaqqasimavaat, U2-p P3-p kaasarfiani ilaatigut aningaasanik tigusinerani. Taava unnerluutigineqartup U1 kamaatilersimavaa isumassarsisimammat P3saassunniarlugu.

Ataatsimut nalilersuereernermi nunatta eqqartuussisuuneqarfia isumaqarpoq uppersineqartoq unnerluutigineqartup ujajaanermut peqataasimanera, tassami U1 peqatigalugu P3 najummisimagamikku, U2-ip kaasarfissiuilluni aningaasanik tigusinerani. Nasuiaatigineqartunut tunuartiinnarneqarsinnaanngilaq, unnerluutigineqartup pissusilersornermigut ujaasoqareerneratigut pinngitsoortitsiniarsimanera P3-ip suli nakuuserfigineqaqqinnissaa. Tamannali ujajaasimaneranut pinngitsoortitsissutaasinnaanngilaq, taamaallaalli unnerluutigineqartoq tilluisimanermut akisussaatinneqarsinnaanngitsoq, P3-ip nassuiaanerme inissiarmit aniartutsilluni U1-imit tillunneqarsimanera. Taamaattumik nunatta eqqartuussisuuneqarfiata isumaqatigivaa unnerluutigineqartup pinerluttulerinerme inatsimmi § 112, imm. 1, nr. 1 –ujajaanermut pisuutinneqarnera – eqqartuussisoqarfiup pisuutitsinera assigalugu.

Pisimasut 4, 6 aamma 7

Unnerluutigineqartup aamma unnerluussisussaataasut eqqartuussisoqarfiup pisuunermik aalajangiinera akuerisimavaat. Taamaattumik eqqartuussisoqarfiup eqqartuussuteqarneratut pisuusutut isigineqarpoq.

Pineqaatissiissut pillugu

Unnerluutigineqartoq ujajaanermut pisuutinneqarpoq, taanna arlalinnik peqateqarluni pilarineqarsimavoq, tillitanik atuinermit, nakuusernermit, aanngaajaarniutitut nalunaarut unioqqutissimavaa aamma marloriarluni aserorterisimalluni. Unnerluutigineqartoq 2015-imi aamma 2016-imi eqqartuussaaniikuvoq assingusunik pinerluuteqarnerminik pineqaatissiisutigisaminik. Pinerluutip qanoq ittuunera aamma annertussusia aallaavigalugu pineqaatissiisutissatut naapertuuttut isigineqarpoq qaammatini arfineq pingasuni pineqaatissinneqarsimasunut inissiisarfirmiitussanngortinneqarnera, taamaattumik nunatta eqqartuussisuuneqarfiata eqqartuussisoqarfiup inerniliussaa atuuttussanngortippaat.

Arsaarinnineq

Unnerluutigineqartoq eqqartuunneqarmat pisimasoq 1-mi tillitanik atueqataanermut, nunatta eqqartuussisuuneqarfiata arsaarinnissuteqartoqarnissaanik piumasaqaat malippaa, tak. pinerluttulerinermi inatsimmi § 166, imm. 1 aamma 2. Nunatta eqqartuussisuuneqarfiata isumaqatigivaa eqqartuussummi pisimasoq 4-mi arsaarinninnissaq pillugu aalajangersagaq, kisiannili pisimasoq 2-mi arsaarinninnisamik aalajangersagaq atorunnaarsinneqarpoq, unnerluutigineqartoq pisimasumi tamatumani pinngitsuutinneqarmat.

T A A M A A T T U M I K E Q Q O R T U U T I N N E Q A R P O Q :

Qeqqata Eqqartuussesisoqarfiata eqqartuussutaa ulloq 4. oktober 2017 atuuttussanngortinneqarpoq imatut allannguutitalerlugu:

Unnerluutigineqartumiit arsaarinnissutigineqarput pisimasoq 1-mi imigassat kimittuut as-sigiinngitsut (koster 2-11), kufferti aningaasallu 1.047 kr.-it., arsaarinnissuteqarnissamilli (pisimasoq 2) aalajangersagaq jakkimik meqqeqartooq North Face atorunnaarsinneqarluni.

Den 29. januar 2018 blev af Grønlands Landsret i sagen

sagl.nr. K 264/17

(Qeqqata Kredsrets sagl.nr.

QEQ-MAQN-KS-0138-2017)

Anklagemyndigheden

(J.nr.5506-97646-00009-17)

mod

T3

Født den [...] 1997

(advokat Gedion Jeremiassen, Nuuk

j.nr. G-K-264/17)

afsagt

D O M:

Kredsrettens dom

Dom i første instans blev afsagt af Qeqqata Kredsret den 4. oktober 2017. Ved dommen blev tiltalte T3 fundet skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 102, jf. § 13 – medvirken til tyveri (forhold 2), delvist skyldig i overtrædelse af bekendtgørelse om euforiserende stoffer § 27, jf. § 2 – indsmugling af hash til Grønland (forhold 3), overtrædelse af kriminallovens § 113, stk. 1 – tingsbeskadigelse i 2 tilfælde (forhold 4 og 6), kriminallovens § 88 – vold i 2 tilfælde (forhold 5 og 7) og kriminallovens § 112, stk. 1, nr. 1, – røveri (forhold 8). Tiltalte T3 blev frifundet for overtrædelse af kriminallovens § 102, jf. § 13 – medvirken til indbrud i 1 tilfælde (forhold 1).

Tiltalte blev idømt anbringelse i anstalt i 8 måneder og konfiskation af en jakke mrk. North Face (forhold 2) i henhold til kriminallovens 116, stk. 1, og konfiskation af 46 gram hash (forhold 3) i henhold til kriminallovens § 166, stk. 2, nr. 1.

Anke

Tiltalte har anket dommen, og sagen har for landsretten været behandlet som en bevisanke.

Påstande

Anklagemyndigheden har i første række påstået domfældelse i overensstemmelse med den rejste tiltale i forhold 1-3, 5 og 8. Under hovedforhandlingen har anklagemyndigheden i anden række påstået forhold 1 henført under kriminallovens § 111 – hæleri. Anklagemyndigheden har endvidere påstået skærpeelse.

Tiltalte T3 har påstået frifindelse i forhold 2 og 8 og formildelse.

Der er enighed om, at tiltalen i forhold 5 ikke omfatter ”revet hende i håret og i underlæben”, idet denne del af tiltalen ikke fremgår af den grønlandske udgave af anklageskriftet. Tiltalen vedrører således alene skub ind i væggen, som tiltalte er frifundet for ved kredsrettens dom.

Domsmand

Sagen har været behandlet med domsmænd.

Sagsbehandlingstid

Sagen er modtaget i landsretten den 27. november 2017.

Supplerende sagsfremstilling

Det fremgår af ransagnings- og kosterrapporten i forhold 1, at der den 10. marts 2016 mellem kl. 16.40 og 17.15 blev fundet en kuffert under sofaen i tiltaltes lejlighed. I kufferten blev der bl.a. fundet en mængde alkoholflasker under koster nr. 2-11, ligesom der i lejligheden blev fundet flere mindre kontantbeløb.

Det fremgår af anmeldelsesrapporten i forhold 8 bl.a., at F3 den 28. juli 2017 kl. 8.05 anmeldte, at han aftenen forinden havde været udsat for røveri af tre personer. Han blev den 28. juli 2017 om eftermiddagen lægeundersøgt, og ved undersøgelsen fandtes ømhed af nakke-musklerne og foran venstre øre.

Tiltalte er ved kredsrettens dom af 16. december 2015 idømt betinget anstaltsanbringelse i 40 dage. Ved dommen af 12. maj 2016 er han som en fællesstraf idømt anstaltsanbringelse i 60 dage.

Tiltalte har været frihedsberøvet i forbindelse med sagen fra den 1. til den 2. august 2017.

Forklaringer

Tiltalte T3 og vidnerne F3, V1 og T2 har afgivet supplerende forklaring for landsretten.

T3 har supplerende forklaret om forhold 1, at han var til stede, da enten X1 eller X2 lagde tingene i kufferten. Han husker ikke, om de sagde noget, men han forstod, at der var tale om tyvekoster. Han sagde, at de ikke skulle gøre det, men han lod det ske. Der var ikke nogen forudgående aftale om, at de andre skulle begå tyveri, og han vidste heller ikke noget om det. De kom bare med tingene.

Tiltalte har supplerende forklaret om forhold 2, at han så X1 tage jakken og spurgte ham, hvorfor han ville stjæle den. Han husker ikke, om X1 svarede. Tiltalte skyndte sig at gå og sagde ikke noget i forretningen. Ellers ville hans kammerat blive sur. De havde ikke nogen aftale om, at X1 skulle stjæle jakken. De var der kun for at se på varerne.

Tiltalte har supplerende forklaret om forhold 3, at han fik de 46 g hash af sin far i Danmark. Faderen sagde ikke, hvad han skulle gøre med hashen, men det var måske for at ryge den i Danmark. Hans far sagde ikke, at han skulle sælge hashen videre, men han havde selv tænkt på, at han ville sælge noget af det videre og også selv ryge noget af det. Han blev afhørt i lufthavnen, men er ikke god til dansk.

Tiltalte har supplerende forklaret om forhold 5, at han ikke husker, at han gjorde F1 ondt, selv om han var vred. Han tog fat i hende, mens han talte med hende, men ved ikke, om han skubbede til hende. De er kærester, men bor ikke sammen.

Tiltalte har supplerende forklaret om forhold 8, at T1 og T2 var i gang med at overfalde F3, da han kom ind igen, fordi han hørte tumult fra lejligheden, efter at han var gået ud. F3 ømmede sig, og tiltalte gik hen til ham, da det så ud til, at de to andre ville slå på ham igen. Tiltalte holdt fast i hans hænder og sagde til de andre, at de skulle lade være med at gøre ham ondt og tage, hvad de ville have. Tiltalte er gode venner med T2 og vidste, at hvis T2 skubbede til manden, ville han komme i fængsel i mange år. Han havde den trøje på, som er vist på fotoene i bilag F-2-1.

Tiltalte har supplerende forklaret om sine personlige forhold, at han bor samme sted. Han har af og til arbejde for private, men det er mere end en måned siden sidst. Han har socialangst og er ikke glad for at være sammen med mange mennesker. Det blev konstateret i hans barndom. Hans forbrug af euforiserende stoffer er faldet markant. Han drikker ikke alkohol. Han

vil gerne have et arbejde og have stort kørekort. Han er indstillet på at udføre samfundstjeneste.

F3 har supplerende forklaret om forhold 8, at han har tænkt over det. Måske – han ved det ikke – forsøgte tiltalte at hjælpe ham, så han undgik at få slag. Tiltalte var udenfor, da han selv kom ind i lejligheden. Han troede, at de ville sige noget til ham. T1 kom hen til ham og fik fat om hans hoved med et armgreb om halsen. Han forsøgte at vriste sig løs og tog fat i T1s hånd. T1 sagde, at hvis han ikke forholdt sig rolig, ville han få slag. Hans mund var dækket af T1s trøje. Da han havde vristet sig løs, tog tiltalte fat i ham bagfra, og de faldt sammen om på gulvet.

Foreholdt sin forklaring i kredsretten om, at ”I det samme tog T3 et fast greb om vidnets begge håndled bagfra” har vidnet forklaret, at tiltalte næsten samtidig med T1s halsgreb tog fat i vidnets håndled. Han forsøgte at vriste sig fri af tiltaltes greb, og tiltalte tog om hans hals bagfra med samme slags greb som T1s, bare ikke så hårdt. Tiltalte slap ham, da han havde vristet sig fri og var på vej op. Han kan ikke huske, om tiltalte sagde noget. Foreholdt sin forklaring i kredsretten om tiltaltes udtalelser har vidnet forklaret, at tiltalte sagde til ham, mens han var på vej ud af lejligheden, at han håbede, at vidnet var kommet lidt til fornuft. Han fik et knytnæveslag på vej ud – han ved ikke af hvem.

VI har supplerende forklaret om forhold 8, at T1 og T2 havde fat i F3. Tiltalte havde fat i F3 – vistnok bagfra – for at hjælpe ham, idet han sagde, at de andre ikke skulle gøre F3 noget og ikke give ham knytnæveslag. Tiltalte gjorde ikke andet. Tiltalte havde fat i begge F3s arme og holdt dem låst bagpå. Hverken tiltalte eller F3 var nede at ligge på gulvet.

T2 har supplerende forklaret om forhold 8, at T1 blev ved med at sige, at han ville rulle F3. Vidnet havde ikke selv tænkt på at rulle ham. T1 ville have hjælp og sagde til dem, der var til stede, at F3 var pædofil. Da F3 kom ind i lejligheden, tog T1 fat i ham bagfra og forsøgte at fastholde ham. Tiltalte tog fat i F3s arme bagfra, og de bad vidnet om at undersøge F3s lommer. Han tog nogle penge – vist 4-500 kr. – og nogle nøgler, som faldt på gulvet. Lige efter blev tiltalte vred på T1, fordi han havde fået den ide at overfalde F3. Det kan godt forstås, som om tiltalte forsøgte at få dem til at stoppe. T1 og tiltalte fastholdt F3, mens vidnet tog pengene fra hans lommer.

Landsrettens begrundelse og resultat

Forhold 1

Efter bevisførelsen, herunder tiltaltes forklaring, er det ikke bevist, at tiltalte har medvirket til tyveriet i billardklubben. Derimod er det efter tiltaltes forklaring bevist, at tiltalte har gjort sig skyldig i hæleri ved at have accepteret, at kosterne fra tyveriet, som tiltalte regnede med var tyvekoster, blev opbevaret i en kuffert i hans lejlighed. Tiltalte frifindes derfor for tyveri i forhold 1, men dømmes for overtrædelse af kriminallovens § 111 – hæleri.

Forhold 2

Efter bevisførelsen, herunder tiltaltes forklaring, er det ikke bevist, at det var aftalt, eller at tiltalte på forhånd vidste, at X1 ville stjæle en jakke i forretningen. Det er heller ikke bevist, at tiltalte ved tilskyndelse, råd eller dåd har medvirket til tyveriet. Det forhold, at han ikke underrettede personalet om tyveriet, inden han forlod forretningen, udgør ikke i sig selv medvirken efter kriminallovens § 13. Tiltalte frifindes derfor for tyveri og medvirken hertil i forhold 2.

Forhold 3

Efter mængden af hash og tiltaltes forklaring for landsretten er det bevist, at han har været i besiddelse af de 46 g hash delvist med henblik på videresalg. I det nævnte omfang er han skyldig i overtrædelse af bekendtgørelse om euforiserende stoffer i forhold 3.

Forhold 5

Tiltalen omfatter alene, at tiltalte skulle have skubbet F1 ind i væggen. Efter tiltaltes forklaring og F1s forklaring for kredsretten er det ikke bevist, at tiltalte har skubbet hende som anført i tiltalen. Tiltalte frifindes derfor for vold i forhold 5.

Forhold 8

Tiltalte har bl.a. forklaret, at han var på stedet, og at han havde fat i F3s hænder, men at han greb ind for at forhindre, at F3 blev slået.

F3 har bl.a. forklaret, at tiltalte bagfra havde fat om hans håndled næsten samtidig med, at T1 tog et halsgreb på ham, og at tiltalte derefter tog et ikke så hårdt halsgreb på ham i forbindelse med, at vidnet forsøgte at vriste sig fri.

T2 har bl.a. forklaret, at T1 tog fat i F3 bagfra og forsøgte at fastholde ham, at tiltalte tog fat i F3s arme bagfra, og at de bad T2 om at undersøge F3s lommer. T1 og tiltalte fastholdt F3, mens T2 tog bl.a. penge fra F3s lommer. Derefter blev tiltalte vred på T1, fordi han havde fået den ide at overfalde F3.

Efter en samlet vurdering af de afgivne forklaringer anser landsretten det for bevist, at tiltalte deltog i røveriet, idet han sammen med T1 fastholdt F3, mens T2 tog bl.a. penge fra hans

lommer. Efter forklaringerne kan det ikke afvises, at tiltalte ved sin adfærd efter det gennemførte røveri forsøgte at forhindre, at F3 blev udsat for yderligere vold. Dette kan imidlertid ikke føre til frifindelse for røveriet, men alene at tiltalte ikke er ansvarlig for det knytnæveslag, som F3 efter sin forklaring fik af T1 på vej ud af lejligheden. Landsretten tiltræder herefter, at tiltalte er fundet skyldig i overtrædelse af kriminallovens § 112, stk., 1, nr. 1 – røveri – i samme omfang som i kredsretten.

Forhold 4, 6 og 7

Både tiltalte og anklagemyndigheden har accepteret kredsrettens skyldafgørelse i disse forhold. Tiltalte er derfor skyldig i det omfang, der er anført i kredsrettens dom.

Foranstaltning

Tiltalte er fundet skyldig i røveri, der er begået af flere i forening, i hæleri, vold, overtrædelse af bekendtgørelse om euforiserende stoffer og tingsbeskadigelse i 2 tilfælde. Tiltalte er tidligere i 2015 og 2016 idømt foranstaltninger for ligesartet kriminalitet. Efter kriminalitetens karakter og omfang udgør anstaltsanbringelse i 8 måneder en passende foranstaltning, og landsretten stadfæster derfor kredsrettens resultat.

Konfiskation

Da tiltalte er dømt for hæleri i forhold 1, tager landsretten påstanden om konfiskation i dette forhold til følge, jf. kriminallovens § 166, stk. 1 og 2. Landsretten tiltræder dommens bestemmelse om konfiskation i forhold 4, mens bestemmelsen om konfiskation i forhold 2 udgår, da tiltalte er frifundet i dette forhold.

THI KENDES FOR RET:

Qeqqata Kredsrets dom af 4. oktober 2017 stadfæstes med følgende ændringer:

Hos tiltalte konfiskeres i forhold 1 diverse spiritus (koster 2-11), en kuffert og et kontantbeløb på i alt 1.047 kr., mens bestemmelsen om konfiskation af en jakke mrk. North Face (forhold 2) udgår.

Lisbeth Parbo